

Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants

Régime des allocations pour perte de gain

Compte de l'assurance-invalidité

Comptes de l'exercice 2003

Approuvés par le Conseil fédéral le 6 juillet 2004

Comptes d'exploitation

	2003 Fr.	2002 Fr.
Compte d'exploitation AVS		
<i>A. Produits</i>		
Cotisations des assurés et employeurs	22 437 108 290	21 958 082 480
Contributions des pouvoirs publics	8 050 723 855	7 717 354 357
Produit des placements	1 459 626 544	– 781 569 483
Recettes d'actions récursives	10 443 666	9 399 181
<i>Total</i>	<i>31 957 902 355</i>	<i>28 903 266 536</i>
<i>B. Charges</i>		
Prestations en espèces	29 507 864 088	28 657 247 914
Frais pour mesures individuelles	84 613 757	74 353 972
Subventions aux institutions	273 024 309	269 035 789
Frais de gestion	8 071 513	14 041 607
Frais d'administration	107 412 768	79 848 854
<i>Total</i>	<i>29 980 986 435</i>	<i>29 094 528 136</i>
<i>C. Résultat d'exploitation</i>	<i>1 976 915 920</i>	<i>– 191 261 600</i>
Compte d'exploitation AI		
<i>A. Produits</i>		
Cotisations des assurés et employeurs	3 763 635 415	3 682 278 141
Contributions des pouvoirs publics	5 328 967 133	4 982 169 679
Recettes d'actions récursives	117 466 744	110 402 234
<i>Total</i>	<i>9 210 069 292</i>	<i>8 774 850 054</i>
<i>B. Charges</i>		
Prestations en espèces	6 789 027 312	6 334 094 107
Frais pour mesures individuelles	1 634 143 816	1 511 746 608
Subventions aux institutions	1 871 819 644	1 736 869 859
Intérêts	70 324 514	109 372 292
Frais de gestion	55 533 188	64 838 050
Frais d'administration	237 085 793	207 418 442
<i>Total</i>	<i>10 657 934 267</i>	<i>9 964 339 358</i>
<i>C. Résultat d'exploitation</i>	<i>– 1 447 864 975</i>	<i>– 1 189 489 304</i>

	2003 Fr.	2002 Fr.
Compte d'exploitation APG		
<i>A. Produits</i>		
Cotisations des assurés et employeurs	804 332 835	786 715 958
Produit des placements	128 036 347	– 124 753 210
<i>Total</i>	<i>932 369 182</i>	<i>661 962 748</i>
<i>B. Charges</i>		
Prestations en espèces	701 400 356	690 350 295
Frais d'administration	1 974 068	1 675 511
<i>Total</i>	<i>703 374 424</i>	<i>692 025 806</i>
<i>C. Résultat d'exploitation</i>	<i>228 994 758</i>	<i>– 30 063 058</i>

Bilan au 31 décembre 2003

	2003 Fr.	2002 Fr.
A. Actifs		
<i>Fortune</i>	<i>19 687 988 014</i>	<i>18 830 937 363</i>
<i>Liquidités</i>	<i>521 974 189</i>	<i>766 774 368</i>
Comptes postaux	15 817 056	7 932 126
Banque Nationale Suisse	996 448	529 873
Dépôts à vue	505 000 000	758 000 000
Confédération, Finances et comptabilité	160 685	312 369
<i>Placements</i>	<i>19 166 013 825</i>	<i>18 064 162 995</i>
Comptes courants	420 595 110	182 186 167
Dépôts à terme	2 280 000 000	2 625 000 000
Prêts directs	2 667 389 000	3 240 800 000
Obligations francs suisses	2 989 493 193	5 738 319 188
Obligations monnaies étrangères	2 343 967 866	1 147 539 768
Actions suisses	1 237 662 153	1 382 284 967
Actions étrangères	4 956 433 462	2 468 167 443
Fonds de valeurs mobilières et immobilières	1 916 534 939	933 073 572
Impôt anticipé / Impôt à la source	25 960 217	28 150 912
Intérêts courus	151 115 949	210 536 750
Valeurs de remplacement positives	176 861 936	108 104 228
Autres avoirs	0	0
<i>Œuvres sociales</i>	<i>4 606 984 217</i>	<i>4 797 429 013</i>
<i>Comptes courants / Débiteurs</i>	<i>3 749 692 892</i>	<i>3 836 033 661</i>
Caisses de compensation, débiteurs	3 048 498 286	3 360 180 188
Confédération, TVA	388 137 640	393 058 154
Confédération, impôts sur jeux	254 279 506	65 390 577
Confédération, contributions AVS, AI, AFA ¹	39 119 458	0
Cantons, contributions AVS, AI, AFA	0	0
Prestations à restituer	12 815 973	13 052 231
Autres débiteurs	6 842 029	4 352 511

	2003 Fr.	2002 Fr.
<i>Prêts</i>	18 068 992	20 580 614
Prêts aux institutions	1 975 000	2 445 000
Prêts de l'AI à des assurés	16 093 992	18 135 614
<i>Immeubles</i>	39 222 333	40 814 738
Immeubles AI	39 222 333	40 814 738
<i>Comptes de régularisation</i>	800 000 000	900 000 000
Recettes imputées	800 000 000	900 000 000
<i>Perte reportée</i>	4 450 380 529	4 502 515 554
Perte reportée AI	4 450 380 529	4 502 515 554
Total Actif	28 745 352 760	28 130 881 931

B. Passifs

<i>Engagements liés aux placements</i>	33 644 128	7 799 637
<i>Dettes à court terme</i>	0	0
Engagements à court terme	0	0
<i>Autres dettes</i>	4 491 100	3 556 000
Charges imputées sur placements	4 491 100	3 556 000
<i>Provisions sur risques de placements</i>	0	0
Provisions sur prêts	0	0
<i>Autres engagements</i>	29 153 028	4 243 637
Valeurs de remplacement négatives	29 153 028	4 243 637
Autres engagements	0	0
<i>Œuvres sociales</i>	1 393 954 746	1 511 239 086
<i>Comptes courants / Créanciers</i>	827 954 746	910 239 086
Caisses de compensation, créanciers	8 871 405	4 081 713
AC, compte courant	630 314 222	894 944 196
Confédération, contributions FLEXA	170 000 000	0
Confédération, contributions AVS, AI, AFA ¹	0	1 591 827
Cantons, contributions AVS, AI, AFA	14 903 750	3 157 778
Autres créanciers	3 865 369	6 463 572
<i>Engagements spéciaux</i>	195 000 000	215 000 000
AC, retenue	195 000 000	215 000 000
<i>Comptes de régularisation</i>	0	0
Charges imputées	0	0
<i>Provisions</i>	371 000 000	386 000 000
Provision pour pertes sur cotisations	371 000 000	386 000 000

	2003 Fr.	2002 Fr.
<i>Fonds propres</i>	27 317 753 886	26 611 843 208
Capital AVS	25 044 209 906	23 067 293 986
Capital APG	2 273 543 980	3 544 549 223
Total Passif	28 745 352 760	28 130 881 931

¹ AFA = Allocations familiales dans l'agriculture

3 août 2004

Centrale de compensation

**Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants. Régime des allocations pour
perte de gain. Compte de l'assurance-invalidité. Comptes de l'exercice 2003**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	2004
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	30
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	03.08.2004
Date	
Data	
Seite	4274-4277
Page	
Pagina	
Ref. No	10 137 856

Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen.

Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses.

I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.